

Zeitschrift: Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : officielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]

Herausgeber: Schweizerische Verkehrszentrale

Band: - (1939)

Heft: 9-11

Artikel: "Dem unbekannten Soldaten"

Autor: [s.n.]

DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-774679>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 14.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



In Budapest starb Mitte Oktober Ingenieur Mathias Surber, der langjährige Vertreter der Schweizer. Verkehrscentrale in Ungarn, der unserm Land und unserm Fremdenverkehr auf seinem verantwortungsvollen Posten ausgezeichnete Dienste geleistet hat.

St. Gallen. Bis Dez.: Kantonal-städtische Deutschkurse für Fremdsprachige, veranstaltet von Kanton und Stadt St. Gallen am Institut Rosenberg, St. Gallen. **2. Nov.:** Konzert in der Tonhalle unter Leitung von Othmar Schoeck. Solist: Nathan Milstein. **23. Nov.:** Konzert in der Tonhalle unter Leitung von Othmar Schoeck. **30. Nov.:** Konzert in der Tonhalle unter Leitung von Othmar Schoeck. Solist: Julius Paizak (Tenor).

Schaffhausen. Bis 5. Nov.: Ausstellung von Gemälden und Zeichnungen von Tobias Stimmer (1539 bis 1584) in der Kunstabteilung des Museums zu Allerheiligen.

Winterthur. 1. Nov.: Konzert unter Leitung von Dr. Hermann Scherchen. **8. Nov.:** Konzert unter Leitung von Dr. Wilhelm Furtwängler. Beethovenabend. **15. Nov.:** Volkskonzert unter Leitung von Ernst Wolters. Solisten: Marg. Rosset (Sopran) und Aida Stucki (Violine). Mozartabend. **22. Nov.:** Konzert unter Leitung von Dr. Hermann Scherchen. Solisten: P. Rybar (Violine), A. Tusa (Violoncello), G. Monier (Oboe), K. Mück (Fagott).

Zürich. Nov./Dez.: Spielzeit im Stadttheater, Schauspielhaus und Corso-Theater. **Bis 5. Nov.:** Kunstgewerbemuseum: Ausstellung «Schweizer Kunstgewerbe 1914-1939». **2. Nov.:** Tonhalle: Kammermusikabend: Busch-Quartett. **3. Nov.:** Tonhalle: Liederabend Sigrid Onegin. **9. Nov.:** Tonhalle: Liederabend Anne Baumann. **10. Nov.:** Tonhalle: Klavierabend Alexander Brailowsky. **14. Nov.:** Abonnementskonzert unter Leitung von Willy Furtwängler (Tonhalle). **19. Nov.:** Kirche St. Jakob: Orchesterkonzert d. Männerchors Aussersihl (Brucknerwerke). **19. Nov.:** Tonhalle: Konzert des Reinhart-Chors: Hohe Messe in h-moll von J. S. Bach. **20. November bis 20. Dezember:** Kunstgewerbemuseum: Weihnachtsausstellung des Schweizer. Werkbundes, Ortsgruppe Zürich. **21. Nov.:** Tonhalle: Abonnementskonzert. Solist: Robert Casadesus (Klavier). **23. Nov.:** Tonhalle: Kammermusikaufführung: Kolisch-Quartett. **27. Nov.:** Tonhalle: Liederabend Alice Maria Franck. Ende Nov.-31. Dez.: Pestalozzianum: Ausstellung guter Jugendbücher und damit in Verbindung Aufführungen von Advents- und Weihnachtsspielen. **2. Dez.:** Dolder Grand Hotel: Clubball des A.C.S. **5. Dez.:** Tonhalle: Chorkonzert des Gemischten Chors Zürich: «Die Jahreszeiten» von J. Haydn. **6. Dez.:** Umzug der Wollishofer Kläuse. **7. Dez.:** Tonhalle: Kammermusikaufführung. Ausführende: Dr. Othmar Schoeck, Hermann Schey (Bariton), de Boer-Reitz-Quartett.

«Dem unbekannten Soldaten»

Irgendwo im Schweizerland steht ein I/72er Bahnhofswache. Da braust der Schnellzug heran und aus einem Wagenfenster fliegt ein Päckli, direkt vor die Füsse des Soldaten. Er hebt es auf und liest: «Dem unbekannten Soldaten». Er öffnet es und findet darin Schokolade, Stumpen, Tabak. Ein Zettel liegt bei, der besagt, dass ein vom Ausland zurückkehrendes Bernerfeitschi den unbekannten Soldaten herzlich grüßt.

Der glücklich Beschenkte ist daheim in irgendeinem abgelegenen Bergtal der Innerschweiz. Er staunt dem enteilenden Zuge nach und versorgt mit schmunzelnder Miene die Köstlichkeiten, die ihm so überraschend zugeschlagen sind. Nicht jeden Tag kommt es vor, dass einem auf stiller Wacht ein so nettes Erlebnis beschenkt wird.

Der Beitrag über Sitten in dieser Nummer ist ein Bildbericht von Hans Kasser

Besuchen Sie uns

Bern Hotel und Restaurant z. Wilden Mann und Terminus

Aarbergergasse Nr. 41 Tel. 23141
nächst Bahnhof und Hauptpost

Alle Zimmer mit fliessendem Wasser
und Staatstelephon Franz Peschl



REBER Schaffhauserzungen

(Schweizerischer Markenschutz)

Ein köstliches Gebäck für jung und alt!

Alleinfabrikant: **J. Reber** Conditorer-Café
Schaffhausen Vorderg. 21 Prompfer Versand

Bern

CITY HOTEL GARNI

Neuestes Hotel Berns. Modernster Komfort. Gegenüber Bahnhof, Bubenbergplatz. Fliessendes Wasser. Staatstelephon in allen Zimmern. Zimmer mit Bad und solche mit W. C. und Bidet. Kein Konsumationszwang. Trinkgeldablösung. Garage. 70 Betten. Mässige Preise. Tel. 25.377 Inhaber: H. Sperl

Bern

Hotel und Restaurant Bubenberg nächst dem Bahnhof

Modern eingerichtetes Hotel, fliess. Wasser in sämtl. Zimmern. Zimmer von Fr. 4.50 an
Neue Leitung. W. A. Glaser, früher Rest. Bürgerhaus

Bern Restaurant Löwen

Spitalgasse (2 Minuten vom Bahnhof)

Gut Schnell Billig
essen und trinken
Ausschank der bekannten Salmenbräubiere F. E. Krähenbühl, Inh.

Luzern

Schiller Hotel Garni

Nächst Bahnhof, See und Kongresshaus. Schöne ruhige Lage. Alle Zimmer mit fliessendem Wasser oder Bad und Staatstelephon, Lichtsignal, Doppeltüren. Restaurierung nach der Karte. **Zimmer v. Fr. 4.50 an**
Jahresbetrieb Pension von Fr. 11.50 an Tel. 24821
Autoboxen Ed. Leimgruber's Erben

Lugano

HOTEL WALTER GARNI RESTAURANT

In bester Lage am See. Altrenomierter, komfortables Familien- und Passantenhaus. Fliessendes Heiss- und Kaltwasser in allen Zimmern. Tel. 24425
J. Cereda-Camenisch

Biel

Hotel und Restaurant Elite

Modernste und behaglichste Gaststätte Biels. Weekend-Aufenthalt. Auserwählte Mahlzeiten u. Spezialitäten zu zivilen Peisen. Restaurant - Café - Bar - Täglich Konzerte. Tel. 5441
J. Ming

Zürich

St. Gotthard

Bestreutiertes Haus mit:

Café - Hotel - Restaurant - Hummerbar
Ausstellungszimmer, Sitzungszäle
Gediegene Säle f. Anlässe u. Bankette
Zimmer mit fl. Wasser u. Telefon ab Fr. 6.-

Bern

St. Gotthard

Bubenbergplatz, gegenüber dem Bahnhof

Bestempföhnelnes, modernst eingerichtetes Hotel
70 Betten. In allen Zimmern fliessendes Kalt- und Warmwasser, sowie Telefon. 16 Bäder. Zimmer v. Fr. 5.50 an. Telefon 21611 Inhaber: G. Salis-Lüthi

Bern

GRAND CAFÉ RESTAURANT «Du Théâtre»

Das führende Restaurant der Bundesstadt
Franz. Restaurant «Au Premier»
Telefon 27177

Bern

Hotel Oberland

Nähe Bahnhof - Ecke Lorrainebrücke

vollständig renoviert, Zimmer mit und ohne fliessendem Kalt- und Warmwasser, Einheitspreis Fr. 3.-
Pension Fr. 7.- Trinkgeldablösung 10% — Höflich empfiehlt sich Fam. Otto Hirschi-Herr Tel. 27931

Interlaken

am Hauptbahnhof
Hotel Goethard, Restaurant Tel. 105

Passanten-, Familien- und Jahreshotel. Alle Zimmer fliessendes Wasser. Garage. Gepflegte Küche u. Keller. Pauschal-Anordnungen für 8 Tage Fr. 88.- bis 96.-
Pension Fr. 11.- Zimmer von Fr. 4.-

Unter gleicher Leitung
Restaurant Harderkulm
Telefon 401 Fam. Beugger.

Olten

HOTEL TERMINUS

Neuestes Haus. Zentral gelegen, 1 Minute vom Bahnhof, über der Brücke neben Stadttheater. Alle Zimmer mit fliessendem Wasser und Staatstelephon, von Fr. 4.- an. Heimeligstes Restaurant. Säle für alle Anlässe. Bekannt für gute Küche u. Keller.

E. N. Caviezel-Hirt, Besitzer
früher Hotel Schweizerhof Olten

S.M.S. College, London

Gegründet 1922. Vom Bund im Interesse der sprachlichen Ausbildung von Schweizern subventioniert. Die Schule untersteht der Leitung der Swiss Mercantile Society London und bietet die beste Gelegenheit zum Studium von Handelsfächern und Literatur. Zehn qualifizierte englische Lehrkräfte. Zahlreiche Exkursionen und Führungen. Kursgeld: 3 Monate £ 6.7.6., 6 Monate £ 12.-. Illustrierter Prospekt und Auskunft durch

The Secretary,
Swiss Mercantile Society Ltd.
34-35, Fitzroy Square, London, W.1

